

Table des matières - Inhaltsverzeichnis

PARTIE I : SÉANCE PLÉNIÈRE

Jean Carbonnier

Réflexion sur la médiation

Lorraine Fillion

Les pluies acides, les nuages gris et le ciel bleu de la médiation familiale

- I. Introduction
- II. Avant-propos
- III. Modèle de médiation développé à Montréal
 - A. Le mot à la mode
 - B. Un débat de terminologie
 - C. La place de l'enfant en médiation familiale
 - D. L'objectif principal du médiateur: une entente?
 - E. Le médiateur: un tiers neutre et impartial
 - F. L'entente: l'expression de la volonté des parties
 - G. Le conflit: ce malvenu et ce malmené
- IV. Conclusion

Antoine Jeammaud

La médiation dans les conflits du travail

- I. La faveur du droit étatique
- II. Quel atypisme?
- III. Quelles vertus?

Frantz Denat

La médiation pénale

Jakob Trümpy

Das Vermittlungsverfahren im schweizerischen Mietrecht

- I. Die Stellung des Mieters in der Schweiz
- II. Die Schlichtungsbehörden
 - A. Organisation und Verfahren
 - B. Tätigkeit und Erfolgsquote
 - C. Sinn und Zweck des Schlichtungsverfahrens

- D. Verfahrensrechtliche Probleme der Schlichtungsbehörden
- E. Probleme bei der Durchsetzung des materiellen Rechtes

Jean F. Freymond

Médiation internationale, médiation interpersonnelle: Analogies et dissemblances

Mirosław Wyrzykowski

Die Rolle des Möbels in der Politik:

Der polnische Runde Tisch als wesentliche Mediations-Institution im Prozess der Umgestaltung der verfassungsrechtlichen Systeme in ost- und mitteleuropäischen Staaten

- I. Der Ausgangspunkt
- II. Die Parteien am Runden Tisch
- III. Der Verhandlungsgegenstand des Runden Tisches
- IV. Die Voraussetzungen und die Fehleinschätzungen der Parteien. Die Taktik der Parteien
- V. Das Verfahren der Mediation
- VI. Die Ergebnisse der Runden-Tisch-Verhandlungen
- VII. Der politisch-normative Status des Runden Tisches
- VIII. Die polnischen Runden-Tisch-Erfahrungen und ihre Attraktivität für andere sozialistische Staaten Ost- und Mitteleuropas
- IX. Der universale und der historisch bedingte Charakter der Werte des Runden Tisches

Sami Aldeeb

La conciliation dans les pays arabes

- I. La conciliation en matière de divorce
 - A. La conciliation et le divorce en général
 - 1. La conciliation
 - 2. Le divorce
 - B. La conciliation dans le divorce
 - 1. L'auto-conciliation
 - 2. La conciliation dans la répudiation et le rachat
 - 3. La conciliation dans le divorce judiciaire pour préjudice
- II. La conciliation traditionnelle
 - A. Meurtre chez les bédouins de Jordanie
 - 1. Les conciliateurs
 - 2. Les mesures provisoires

3. Le rituel de la conciliation
4. Les sanctions adoptées lors de la conciliation
5. Le non-respect de la décision de conciliation
- B. Affrontement entre deux clans en Cis-Jordanie
- C. Considérants de la procédure de conciliation
 1. L'indépendance du bédouin
 2. Le charisme du juge bédouin et des conciliateurs
 3. La solidarité collective
 4. L'honneur du bédouin
 5. Les sanctions
 6. La rapidité et la gratuité
- III. Conclusion
- IV. Annexes

Bernadette Demeulenaere

La médiation dans la perspective de l'anthropologie juridique - droit chinois

- I. Les Comités de médiation en Chine populaire
 - A. Généralités
 - B. Mission des Comités de médiation
 - C. Caractéristiques de la procédure de médiation
 - D. Assistance judiciaire aux Comités de médiation
 - E. Quelques chiffres
 - F. Un cas concret
 - G. Une évaluation sommaire
- II. Les procédures de médiation et l'éventuel déséquilibre de pouvoir entre les parties
- III. Une typologie des conflits

Simon Roberts

La médiation en Occident:

Quelques réflexions à partir de l'anthropologie africaine

- I. L'image de la médiation dans l'ethnographie africaine
- II. La médiation et le système juridique étatique
- III. La nature et les objectifs de la médiation
- IV. Le recrutement des médiateurs
- V. Bibliographie

Thea Krapp

La médiation auprès des tribunaux au Japon

- I. Introduction
- II. La base légale
- III. Les tribunaux compétents
- IV. La commission de médiation
 - A. La composition
 - B. Les médiateurs et médiatrices
- V. La procédure de médiation
 - A. Déclenchement
 - B. Les salles de médiation
 - C. La présence des parties et d'autres personnes
 - D. Le rôle du juge et des médiateurs
 - E. La durée de la procédure
 - F. Les frais de la procédure
 - G. Deux cas de la pratique
 1. Tribunal de famille
 2. Tribunal civil
- VI. La fin de la procédure
- VII. Remarques finales

Francis McGovern, Francis H. Hare

Lessons from U.S. Alternative Dispute Resolution

- I. Introduction
- II. An Overview of Litigation Management and ADR in the U.S.
 - A. Descriptive Methodology for a U.S. Approach to Litigation Management and ADR
 - B. Defining the Descriptive Analysis for a U.S. Approach to Litigation Management and ADR
 1. Problem Identification and Diagnosis
 2. Prescription
 3. Evaluating Proposed Alternative Procedures
- III. Conclusion

PARTIE II: ATELIERS

1: CONFLITS ET MEDIATION

Présidence: Maryvonne David-Jougneau, Christian-Nils Robert

Exposé introductif

Maryvonne David-Jougneau

Règlement des conflits: procédure ou médiation?

Georges Apap

La médiation du quartier: une pratique singulière

Annie Babu

La médiation familiale ou la "rupture sans perdant"

- I. Vers la médiation
- II. Qu'est-ce que la médiation familiale?
- III. Le rôle du médiateur
- IV. Le processus de médiation et ses étapes
- V. Séparer le côté émotionnel et le côté rationnel
- VI. Conclusion

Antoine Garapon

Qu'est-ce que la médiation au juste?

- I. Un révélateur d'une crise d'identité
- II. Une occasion de retrouver l'identité de l'acte de justice
 - A. Les fausses pistes
 - B. Thémis et Dikè

2: TECHNIQUES DE LA MEDIATION

Présidence: Laura Cardia-Vonèche, Noëlle Languin

Exposé introductif

Jean-Pierre Bonafé-Schmitt

Les techniques de médiation en matière de médiation pénale et de quartier

- I. Les modes de saisine des structures de médiation
 - A. La médiation sur saisine directe
 1. La "saisine conjointe"
 2. La saisine sur "proposition-acceptation"
 - B. La médiation sur "saisine indirecte"
- II. La désignation des médiateurs
 - A. Le choix du médiateur

1. Une liberté de choix encadré
 2. Un début de choix
 3. Médiation individuelle et médiation collective
 4. La compétence des médiateurs
- III. Le lieu des médiations
- A. La neutralité des lieux
 - B. Le facteur confidentialité
 - C. Le type de local
- IV. Les processus de médiation
- A. La phase de pré-médiation
 1. La prise de contact entre les acteurs
 2. L'entretien préliminaire
 3. Médiations globales et médiations partielles
 4. Médiation payante et gratuite
 5. Accord de participation à une médiation
 - B. La phase de médiation
 1. La médiation directe
 2. La médiation indirecte
 - C. La phase de recherche d'un accord
 1. Les stratégies des médiateurs
 2. Les tactiques de médiations
 - D. La phase de l'accord de médiation
 - E. La phase du suivi de l'exécution de l'accord

Paul Brenzikofer

**Wiedergutmachungsbemühungen im Strafvollzug
Ein Modell zur Lösung schwerster Konflikte**

Lisa Parkinson

Techniques de la médiation familiale

- I. Définitions
- II. Un code de déontologie pour la médiation
- III. La médiation familiale en Grande-Bretagne
- IV. Différentes approches de la médiation
- V. La médiation - un langage différent
- VI. Le processus de médiation - six à huit étapes principales
- VII. Des problèmes dans la médiation

- A. Les inégalités entre les hommes et les femmes en matière de divorce, et la neutralité du médiateur
 - B. Concurrence entre la médiation et recours aux procédures judiciaires?
- VIII. Au-delà de la technique - les qualités personnelles des médiateurs
- IX. La médiation est une porte
 - X. L'importance de la coopération interdisciplinaire dans le développement de la médiation

3: LES PROFESSIONS FACE A LA MEDIATION

Présidence: Valentine Lenoir-Degoumois, Benoit Bastard

Exposé introductif

Pia Barny

SOS Neuhof, aide aux habitants à Strasbourg

- I. Pourquoi ce long préambule?
- II. Qui sont les médiateurs et SOS Neuhof?
- III. Comment travaillent-ils?
- IV. Qui sont les victimes?
- V. Qui sont les auteurs des délits?

Claire-Jeanne Keller

Les professions face à la médiation

Isabelle Biletta

Les professions face à la médiation

- I. La spécificité du médiateur
 - A. La définition de la médiation
 - 1. Les qualités du médiateur
 - 2. Le rôle du médiateur
 - B. Les autres intervenants
 - 1. En premier lieu, le formalisme
 - 2. En second lieu, la décision
 - 3. Enfin, la solution
- II. Les intérêts de la professionnalisation
 - A. Intérêts des autres professionnels
 - B. Intérêts de médiateurs
 - C. Intérêts des bénéficiaires

Jean-Louis Renchon

La médiation familiale comme réponse aux impasses du traitement judiciaire de la séparation conjugale

- I. Les impasses du traitement judiciaire du divorce
 - A. La logique de culpabilisation de la loi
 - B. La logique de l'affrontement de l'avocat
 - C. La logique de la soumission du juge
- II. La médiation familiale comme mode alternatif de traitement du contentieux conjugal
 - A. Les logiques de la médiation familiale
 - B. La médiation familiale et l'avocat
 - C. Les limites de la médiation familiale

Alain Schwaar

La profession d'assistant social face à la médiation

- I. Transformation des pratiques professionnelles
- II. Formation, accréditation, déontologie

4: MEDIATION ET LEGISLATION

Présidence: Jean-François Perrin

Exposé introductif

Jean Mazars

Michel van de Kerchove

Médiation et législation

- I. Essai de typologie des modes de résolution des conflits
 - A. Mode rétributif
 - B. Mode réparateur
 - C. Mode protecteur
 - D. Mode conciliateur
- II. Rapport des différents modes de résolution des conflits aux règles de droit
 - A. Règles organisationnelles
 - B. Règles substantielles
- III. Conclusion

Bibliographie générale

Liste des rapporteurs, intervenants et organisateurs

Liste des participants